



F LCS Perox

LCS Perox est une méthode très moderne, simple et efficace pour l'entretien quotidien des lentilles de contact.

En se basant sur l'action désinfectante du péroxyde d'hydrogène et sur l'action simultanée d'un comprimé, dont la formule a été soigneusement étudiée, on obtient une augmentation de l'effet désinfectant, un fort accroissement de l'effet nettoyant (à caractère sélectif sur les dépôts de protéines), et une lente et totale neutralisation du péroxyde qui est transformé en une solution saline parfaite :

- pH neutre.
 - Isotonic avec les larmes.
 - Sans conservateurs d'aucun type. Ainsi, les lentilles parfaitement propres, désinfectées, hydratées et avec leurs paramètres originaux peuvent être mises directement sur l'œil.
- Le système **LCS Perox** contient :
- Un flacon de solution.
 - Un sachet de comprimés.
 - Un étui à soufflage élastique.

MODE D'EMPLOI :

1. Remplir l'étui jusqu'au repère avec la solution **LCS Perox**.
2. Placer les lentilles dans les alvéoles correspondantes.
3. Ajouter un comprimé dans l'étui et fermer en vissant le couvercle.
4. Agiter l'étui pendant quelques secondes.
- Ne jamais utiliser la solution sans le comprimé neutralisant.
5. Attendre au moins deux heures pour que le processus de nettoyage, de désinfection, et de neutralisation soit terminé.
6. Les lentilles peuvent être utilisées au bout de deux heures, ou rester toute la nuit dans l'étui.
7. Le comprimé neutralisant contient de la chlorophylle. Lorsque le processus est terminé, la solution où trempent les lentilles devrait être légèrement verte, ce qui indiquera que le comprimé a fonctionné.
8. Agiter l'étui pendant quelques secondes.
9. Avec les mains fraîchement lavées et sans aucun reste de savon, retirer les lentilles des compartiments et les remettre.
10. Vider le contenu de l'étui. Fermer l'étui vide jusqu'à nouvel usage.

Date de la dernière révision: 2009/11

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI :

- Avant de manipuler vos lentilles de contact, veuillez respecter toutes les mesures d'hygiène appropriées (par exemple, se laver les mains).
- Évitez que la solution initiale n'entre en contact prolongé avec la peau. Si nécessaire, laver à l'eau courante.
- Ne pas utiliser le produit si le sceau de sécurité est absent ou endommagé.
- Ne pas avaler la solution. Ranger hors de portée des enfants.
- Ne pas utiliser le flacon au-delà de 60 jours après son ouverture.
- Bien refermer le flacon après usage.
- Une fois le processus de nettoyage et de désinfection terminé, les lentilles doivent être trempées dans une solution stérile SANS CONSERVATEURS.
- Si les lentilles ne sont pas utilisées quotidiennement, la couleur verte de la solution disparaîtra après quelques jours. Étant donné l'absence de conservateurs, le manque de coloration indique qu'il est temps de procéder à une nouvelle désinfection avant d'utiliser les lentilles.
- Si les lentilles ne sont pas utilisées quotidiennement, et afin d'éviter toute contamination éventuelle, il est conseillé de remplacer la solution de l'étui par une solution conservatrice, par exemple, **LCS Saline**.
- La **LCS Saline** peut aussi être utilisée pour rincer les lentilles si nécessaire (chute accidentelle des lentilles, retrait temporaire des yeux, etc.), au lieu de réaliser un processus de désinfection avec **LCS Perox**.
- Pour des cas exceptionnels, où la physiologie de l'utilisateur pourrait causer des dépôts de protéines en quantité qui ne pourraient pas être éliminés totalement avec le système **LCS Perox**, le traitement pourrait être complété par un nettoyage déprotéinéant, pour lequel l'utilisation de **LCS Enzym** est adéquate, sur avis de son spécialiste.
- Renouveler la solution dans l'étui porte-lentilles après chaque usage.
- Ne jamais utiliser de l'eau du robinet pour rincer l'étui.
- Conserver à température ambiante.
- En cas d'irritation oculaire, consulter un spécialiste.
- Avant d'utiliser un médicament ophtalmique, informez votre médecin que vous êtes porteur de lentilles de contact.
- Ne pas utiliser après la date de péremption.
- Ne pas utiliser en cas d'allergie à l'un des composants.
- Ne jamais mettre en contact direct avec l'œil la solution qui n'aurait pas été neutralisée.

G LCS Perox

LCS Perox is a very modern, simple and effective system for daily contact lens care.

By combining the disinfecting power of hydrogen peroxide enhanced by the simultaneous action of a carefully-formulated tablet, the cleaning effect is greatly increased (and selectively targets protein deposits) and the peroxide is neutralized slowly and completely to give a suitable saline solution:

- Neutral pH
- Isotonic with tears
- No preservatives. Accordingly, lenses are kept perfectly clean, disinfected, hydrated and ready for use maintaining their original parameters.

The **LCS Perox** system contains:

- Bottle of solution.
- Blister pack of tablets.
- Lens case with elastic valve.

INSTRUCTIONS FOR USE:

1. Fill the lens case up to the mark with **LCS Perox** Solution.
2. Place the lenses in their respective lens holders.
3. Add one tablet in the lens case and screw the lid on.
4. Shake the lens case for a few seconds. Never use the solution without the neutralizing tablet.
5. Wait at least 2 hours for the cleaning, disinfection and neutralization process to conclude.
6. The lenses can be used after 2 hours or can be left in the lens case overnight.
7. The neutralising tablet contains chlorophyll. When the process is finished, the solution where the lenses are should be light green, which indicates that the tablet has worked.
8. Shake the lens case for a few seconds.
9. Before handling the lenses to fit them, wash your hands and rinse well to eliminate all traces of soap.
10. Empty the solution out of the lens case. Keep the empty lens case closed when not in use.

Last revision date: 2009/11

PRECAUTIONS:

- Take all hygiene precautions before handling your contact lenses (for example, wash your hands).
- Avoid prolonged contact of the initial solution with your skin. If necessary, rinse with tap water.
- Do not use the product if the safety seal is missing or broken.
- Do not ingest the solution and keep out of children's reach.
- Once opened, the bottle should not be used after 60 days.
- Maintain the bottle well closed after use.
- Once the cleaning and disinfection process is completed, the lenses are in a sterile solution WHICH CONTAINS NO PRESERVATIVES.
- If the lenses are not used on a daily basis, the green colour of the solution will fade after a few days. Because it does not contain preservatives, if the solution is colourless, this is a sign that you should disinfect the lenses again before wearing them.
- If you do not use your lenses every day, it is advisable to replace the cleaning solution in the lens case with a solution containing preservatives, for example **LCS Saline**, to avoid possible contamination after the disinfection process has concluded.
- **LCS Saline** may also be used for rinsing your lenses (if they fall, or are temporarily removed, etc), instead of carrying out a full disinfection with **LCS Perox**.
- If, exceptionally, the lens wearer's physiology leads to considerable protein deposits that **LCS Perox** is unable to remove, seek the advice of your contact lens specialist regarding the advisability of additional protein removal (**LCS Enzym** is suitable for this purpose).
- Discard the solution in the lens case after each use.
- Never use tap water to rinse your lenses or lens case.
- Keep at room temperature.
- In case of irritation, consult your contact lens specialist.
- Before using any ophthalmic medicine, inform your doctor you are a contact lens user.
- Do not use after the expiration date.
- Do not use if you are allergic to any of the components.
- Do not put unneutralised disinfectant solution directly in your eye.

H LCS Perox

LCS Perox es un método moderno, sencillo y efectivo para el mantenimiento diario de lentes de contacto.

Basándose en la acción desinfectante del peróxido de hidrógeno y en la acción simultánea de un comprimido, de fórmula cuidadosamente estudiada, se consigue una potenciación del efecto desinfectante, un fuerte incremento del efecto limpiador (con carácter selectivo sobre los depósitos de proteínas), y una lente y total neutralización del peróxido, que queda transformado en una solución salina idónea:

- pH neutro
- Isotónica con lágrimas
- Sin conservadores de ningún tipo. Así, las lentes perfectamente limpias, desinfectadas, hidratadas y con sus parámetros originales, pueden llevarse al ojo.

El sistema **LCS Perox** Bio consta de:

- Frasco de solución.
- Blister con comprimidos.
- Portalentes con válvula elástica.

INSTRUCCIONES DE USO:

1. Llenar hasta la señal del vaso con solución **LCS Perox**.
2. Introducir ambas lentes en sus respectivos alojamientos.
3. Afadir un comprimido en el vaso y roscar la tapa portaceldillas.
4. Agitar brevemente los portalentes. No utilizar nunca la solución sin el comprimido neutralizante.
5. Esperar al menos dos horas para que se realice el proceso de limpieza, desinfección y neutralización.
6. Las lentes pueden utilizarse a partir de las dos horas o permanecer toda la noche en el portalente.
7. El comprimido neutralizante contiene clorofila. Cuando ha terminado el proceso, la solución donde están las lentes debe ser de color ligeramente verde-amarillo, lo que indicará que el comprimido ha actuado.
8. Agitar brevemente los portalentes.
9. Extraiga las lentes de las celdillas y colóquelas, con las manos recién lavadas y sin ningún resto de jabón.
10. Vacíe el contenido del portalente. Cierre el portalente vacío hasta un nuevo uso.

Fecha de la última revisión: 2009/11

PRECAUCIONES:

- Antes de manipular las lentes de contacto, debe respetar todas las medidas de higiene (por ejemplo, lavarse las manos).
- Procure que la solución inicial no entre en contacto prolongado con la piel. En caso de necesidad, lavar con agua corriente.
- No utilizar el producto si el precinto de esterilidad está ausente o roto.
- No ingerir y mantener fuera del alcance de los niños.
- Después de la apertura del frasco, no debe utilizarse pasados 60 días.
- Mantener el frasco bien cerrado después de usarlo.

- Terminado el proceso de limpieza y desinfección, las lentes se quedan sumergidas en una solución estéril SIN CONSERVANTES.
- Si no usa las lentes durante el día, el color verde-amarillo de la solución desaparecerá pasados unos días. Dada la ausencia de conservantes, la falta de coloración indica que ha pasado tiempo suficiente para que se recomienda una nueva desinfección antes de usar las lentes.

- Si no usa a diario las lentes, y para evitar posibles contaminaciones, se aconseja sustituir después del tratamiento, la solución del portalente por una solución con conservantes, por ejemplo, **LCS Saline**.

- La **LCS Saline** se puede utilizar también en casos de tener que aclarar las lentes (por caída accidental de las mismas, retirada temporal del ojo, etc), en vez de realizar un proceso de desinfección con **LCS Perox**.

- En casos excepcionales en los que la fisiología del usuario pudiera ocasionar depósitos de proteínas en cantidad que no fuera suficiente para eliminarlos con el sistema **LCS Perox**, podría complementarse el tratamiento con la utilización de una limpieza desproteíñante, para la cual es adecuada la utilización de comprimidos enzimáticos, previa consulta a su oftalmólogo.

- Debo renovar la solución del portalente después de cada uso.
- No utilizar nunca agua del grifo para aclarar el portalente o las lentes.

- Conservar a temperatura ambiente.
- En caso de irritación ocular, consultar con un especialista.

- Antes de utilizar un medicamento oftalmico, informe a su médico de que es usuario de lentes de contacto.
- No utilizar después de la fecha de caducidad.
- No utilizar en caso de alergia a alguno de los componentes.
- No poner la solución desinfectante sin neutralizar directamente en el ojo.

I LCS Perox

LCS Perox è un metodo moderno, semplice ed efficace per la manutenzione quotidiana delle lenti a contatto.

Basandosi sull'azione disinfectante del perossido di idrogeno e sull'azione simultanea di una compressa, dalla formula scrupolosamente studiata, si ottiene una potenziación dell'effetto disinfectante, un forte aumento dell'effetto pulente (di tipo selettivo sui depositi di proteine), e una lente e totale neutralizzazione del perossido, che queda trasformato in una soluzione salina idonea:

- pH neutro.
- Isotonica con lacrime.
- Senza conservanti di nessun tipo. In questo modo, le lenti perfettamente pulite, disinfectate, idratate, e con i loro parametri originali, possono essere applicate nell'occhio.

Il sistema **LCS Perox** è costituito da:

- Flacone di soluzione.
- Blister con compresse.
- Portalenti con valvola elastica.

ISTRUZIONI PER L'USO:

1. Riempire fino al segno sul bicchiere con la Soluzione **LCS Perox**.

2. Inserire entrambe le lenti nelle rispettive sedi.

3. Aggiungere una compressa nel bicchiere e avvitare il coperchio portaceldillas.

4. Agitare brevemente i portalenti. Non utilizzare mai la soluzione senza la compressa di neutralizzazione.

5. Attendere almeno due ore affinché si realizzino il processo di pulizia, disinfezione e neutralizzazione.

6. Le lenti possono essere utilizzate a partire dalle due ore o rimanere tutta la notte nei portalenti.

7. La compressa di neutralizzazione contiene clorofilla. Quando si conclude il processo, la soluzione in cui si trovano le lenti deve essere di colore leggermente verde, il che indica che la compressa ha lavorato.

8. Agitare brevemente i portalenti.

9. Estrarre le lenti dai cestelli e collocarle, con le mani lavate e senza nessun resto di sapone.

10. Vuotare il contenuto dei portalenti. Chiudere i portalenti vuoto fino a nuovo uso.

Data dell'ultima revisione: 2009/11

PRECAUZIONI:

- Prima di manipolare le lenti a contatto, è necessario rispettare tutte le misure di igiene (ad esempio, lavarsi le mani).
- Fare in modo che la soluzione non entri in contatto per un tempo prolungato con la pelle. In caso di necessità, i averare con acqua corrente.
- Non utilizzare il prodotto se il sigillo/tappo è mancante o danneggiato.
- Non ingerire la soluzione e tenere lontano dalla portata dei bambini.
- Dopo l'apertura del flacone, non bisogna utilizzarlo una volta trascorsi 60 giorni.
- Mantenere il flacone ben chiuso.
- Una volta concluso il processo di pulizia e disinfezione, le lenti rimangono immerse in una soluzione sterile SENZA CONSERVANTI.
- Se non si usano le lenti a contatto tutti i giorni, il colore verde della soluzione scomparirà dopo qualche giorno. Vista l'assenza dei conservanti, la mancanza di colorazione indica che è trascorso un tempo sufficiente per raccomandare una nuova disinfezione prima di usare le lenti.
- Se non si usano ogni giorno le lenti, e per evitare possibili contaminazioni, si consiglia di sostituirla dopo il trattamento, la soluzione dei portalenti con una soluzione con conservanti, ad esempio **LCS Saline**.
- La **LCS Saline**, si può anche utilizzare nel caso in cui sia necessario risciacquare le lenti (per caduta accidentale delle stesse, prelievo momentaneo dall'occhio, ecc), invece di realizzare un processo di disinfezione con **LCS Perox**.
- In casi eccezionali in cui la fisiologia dell'utente potrebbe avere a depositi di proteine in quantità per cui non fosse sufficiente il sistema **LCS Perox** per eliminarli, il trattamento potrebbe essere completato con l'uso di una pulizia deproteinizzante, per cui è adeguato l'utilizzo di **LCS Enzym**, previa consultazione del proprio oftalmologo.
- Versare la soluzione nel portalente dopo l'uso.
- Non usare mai acqua del rubinetto per risciacquare le lenti.
- Conservare a temperatura ambiente.
- In caso di irritazione oculari, rivolgersi ad uno specialista.
- Prima di utilizzare qualsiasi medicina oftalmico, informare il vostro dottore di essere utilizzatori di lenti a contatto.
- Non utilizzare dopo la data di scadenza.
- Non utilizzare se allergici ad uno qualsiasi dei suoi componenti.
- Non mettere la soluzione disinfectante non neutralizzata direttamente negli occhi.

P LCS Perox

LCS Perox é um método moderno, simples e eficaz para a manutenção diária de lentes de contacto.

Baseando-se na ação desinfectante do peróxido de hidrogénio e na ação simultânea de um comprimido, de fórmula cuidadosamente estudada, consegue-se uma potência do efeito desinfectante, um forte incremento do efeito de limpeza (com carácter selectivo sobre os depósitos de proteínas) e uma lenta e total neutralização do peróxido, que fica transformado numa solução salina idónea:

- pH neutro.
- Isotónica com a lágrima.
- São conservantes de nenhum tipo. Assim, as lentes perfetta-mente limpas, desinfetadas, hidratadas e com seus parâmetros originais, podem levar-se directamente ao olho.
- O sistema **LCS Perox** consta de:
 - Frasco com comprimidos.
 - Blister com comprimidos.
 - Porta-lentes com válvula elástica.

INSTRUÇÕES DE USO:

1. Encher o porta-lentes até ao nível com solução **LCS Perox**.
2. Introduzir ambas as lentes nos respectivos compartimentos.
3. Juntar um comprimido no topo e enroscar a tampa do porta-lentes.
4. Agitar o porta-lentes brevemente. Não utilizar nunca a solução sem o comprimido neutralizador.
5. Esperar pelo menos duas horas para que se realize o processo de limpeza, desinfecção e neutralização.
6. As lentes podem utilizar-se a partir das duas horas ou permanecer durante a noite na solução.
7. O comprimido neutralizador contém clorofila.
- Quando o processo terminou, a solução onde se encontram as lentes deve ser de uma cor ligeiramente verde, o que indicará que o comprimido actuou.
8. Agitar o porta-lentes brevemente.
9. Extraí as lentes dos cestos e coloque-as, com as mãos recém lavadas e sem restos de sabão.
10. Esvaziar o conteúdo do porta-lentes. Fechar o porta-lentes até ao próximo uso.

Data da última revisão: 2009/11

PRECAUÇÕES:

- Antes de manipular as lentes de contacto, respeitar todas as medidas de higiene (p.ex. lavar as mãos).
- Procure que a solução não entre em contacto prolongado com a pele. Em caso de necessidade lavar com água corrente.
- Não utilizar o produto sem o selo de esterilidade ou rasgado.
- Não ingerir a solução e manter fora do alcance das crianças.
- Após a abertura do frasco, não deve utilizar-se depois de passados 60 dias.
- Manter o frasco bem fechado.
- Terminado o processo de limpeza e desinfecção, as lentes ficam submersas numa solução estéril sem conservantes.
- Se não usar as lentes diariamente, a cor verde da solução desaparecerá algumas das. Dada a ausência de conservantes, a falta da coloração indica que passou tempo suficiente para que seja recomendável uma nova desinfecção antes de usar as lentes novamente.
- Se não usar as lentes diariamente, e para evitar possíveis contaminações, é aconselhável substituir, depois do tratamento, a solução do porta-lentes por uma solução com conservantes, por exemplo **LCS Saline**.
- A **LCS Saline**, pode-se utilizar também em casos de ter que aclarar a lente (caída acidental, retirada temporal do olho, etc.) em vez de realizar um processo de desinfecção com **LCS Perox**.
- Em casos excepcionais ainda a fisiologia do usuário poderia ocasionar depósitos de proteínas em quantidades em que não seja suficiente para eliminar com o sistema **LCS Perox**, poderia complementar-se o tratamento com a utilização de uma limpeza desproteinizante, para a qual é adequada a utilização de **LCS Enzym**, consulte previamente a seu oftalmologista.
- Deve renovar a solução do porta-lentes depois de cada utilização.
- Não utilizar nunca água da torneira para enxaguar o estojo das lentes.
- Conservar à temperatura ambiente.
- Em caso de irritação ocular, consultar um especialista.
- Antes de utilizar um medicamento oftálmico, informe o seu médico de que é usuário de lentes de contacto.
- Não utilizar depois do prazo de validade.
- Não utilize em caso de alergia a qualquer dos seus componentes.
- Não pôr a solução **LCS Perox** directamente no olho sem neutralizar.

NL LCS Perox

LCS Perox is een moderne, eenvoudige en effectieve methode voor het dagelijkse onderhoud van contactlenzen. Gebaseerd op de desinfecterende werking van waterstofperoxide en de gelijktijdige werking van een tablet, waarvan de formule zorgvuldig bestudeerd werd, bekomt men een hoger desinfectie- en reinigingseffect (met een selectieve verwijdering van de proteinafat) en een geleidelijke en complete neutralisering van de waterstofperoxide, die omgevormd wordt in een ideale salineoplossing met de volgende eigenschappen:

- Neutraal pH.
- Isotonisch met de traan.
- Zonder bewaar middelen. Op deze wijze kan men de lenzen, volledig gereinigd, gedesinfecteerd en gehydrateerd en met behoud van hun originele parameters, op het oog plaatsen.
- Het **LCS Perox** Systeem bestaat uit:
 - Flesje met vloeistof.
 - Blister met tabletten.
 - Lenshouder met overdrukventiel.

GEbruiksaanwijzing:

1. Vul de lenshouder tot aan de merkstreep met **LCS Perox** vloeistof.
2. Leg beide lenzen in de voorzien korfjes.
3. Breng een tablet in de lenshouder en draai het deksel dicht.
4. De lenshouder lichtjes schudden. Gebruik de vloeistof nooit zonder de neutralisatietablet.
5. Wacht minstens twee uur zodat het reinigings-, desinfectie- en neutralisatieproces volledig is voltooid.
6. De lenzen kunnen gebruikt worden na deze twee uur of men kan ze gedurende de ganse nacht in de lenshouder laten.
7. De neutralisatietablet bevat chlorofil. Wanneer het proces beëindigd is, zal de vloeistof waarin zich de lenzen bevinden lichtjes groen gekleurd zijn, en geeft zo aan dat de tablet gewerkt heeft.
8. De lenshouder lichtjes schudden.
9. Neem de lenzen uit de lenshouder, met gewassen handen zonder zeepresten en plaats ze op het oog.
10. Giet de vloeistof leeg. Sluit de lege lenshouder tot een later gebruik.

Datum van laatste herziening: 2009/11

Voorzorgsmaatregelen:

- Voordat men de lenzen aanraakt, moet men alle hygiënische maatregelen in acht nemen. (Bijvoorbeeld: de handen wassen).
- Zorg ervoor dat de initiële vloeistof niet langtijdig met de huid in contact komt. Indien nodig, afspoelen met stromend water.
- Niet gebruiken als de veiligheidswaarschuwing verbroken of afwezig is.
- Niet inslikken en buiten het bereik van kinderen houden.
- Geopende fles niet langer dan 60 dagen gebruiken.
- De fles goed sluiten.
- Nadat het reinigings- en desinfectieproces beëindigd is, blijven de lenzen ondergedompeld in een steriele vloeistof ZONDER BEWAARMIJDDELLEN.
- Wanneer men de lenzen niet dagelijks draagt, zal de groene kleur van de vloeistof na een paar dagen verdwijnen. Aangezien er geen bewaar middelen aanwezig zijn, geeft de ontkleuring aan dat evolvoende tijd voorbij gegaan is om een nieuwe desinfectie aan te raden vooraleer de lenzen opnieuw te gebruiken.
- Indien men de lenzen niet dagelijks gebruikt en teneinde eventuele besmettingen te vermijden is het aangeraden om na de behandeling de vloeistof in de lenshouder te vervangen door een vloeistof met bewaar middelen, bijvoorbeeld **LCS Saline**.
- De **LCS Saline** kan ook gebruikt worden wanneer het nodig blijkt de lenzen af te spoelen (indien ze per ongeluk gevallen zijn of tijdelijk uit het oog verwijderd worden, etc...) in plaats van opnieuw een desinfectieproces met **LCS Perox** uit te voeren.
- In uitzonderlijke gevallen waarbij de fysiologie van de gebruiker teveel proteïnes ontwikkelt die de **LCS Perox** niet volledig verwijderd, kan men de behandeling aanvullen met een anti-proteïne schoonmaak. Daarvoor is **LCS Enzym** het best aangeraden, na raadpleging van uw oogarts.
- De vloeistof in de lenshouder herinneren na elk gebruik.
- Niet leidingwater gebruiken voor het afspoelen van de lenshouder.
- Op kamertemperatuur bewaren.
- In geval van coghydratie onmiddellijk een specialist raadplegen.
- Vooraleer coghydratie te gebruiken, informeer uw arts dat u contactlensdrager bent.
- Niet gebruiken na de vervaldatum.
- Niet gebruiken ingeval u allergisch bent voor één van de bestanddelen.
- Laat geen desinfecterende oplossing rechtstreeks met uw oog in aanraking komen zonder vooraf te neutraliseren.

D LCS Perox

LCS Perox ist eine moderne, einfache und wirksame Methode für die tägliche Pflege von Kontaktlinsen.

Von der desinfizierenden Wirkung des Wasserstoffperoxids und der gleichzeitigen Wirkung einer Tablette, wobei eine sorgfältig studierten Formel ausgehend, erreicht man eine Verstärkung der Desinfektionswirkung, eine starke Erhöhung der (in Bezug auf Proteinablagerungen selektiven) Reinigungswirkung und eine langsame und vollständige Neutralisierung des Peroxids, das eine anwendungsgerechte Kochsalzlösung umgewandelt wird:

- Neutrales pH.
- Isotonisch zur Tränenflüssigkeit.
- Frei von Konservierungsmitteln jeglicher Art. So können die vollständig gereinigten, desinfizierten, hydratisierten und auf ihre ursprünglichen Werte gebrachten Kontaktlinsen in die Augen eingesetzt werden.

Das **LCS Perox**-System besteht aus:

- Flasche mit Lösung.
- Blister mit Tabletten.
- Kontaktlinsenbehälter mit elastischem Ventil.

Gebrauchsanleitung:

1. Bis zur Behältermarkierung mit **LCS Perox**-Lösung anfüllen.
2. Die beiden Kontaktlinsen in die jeweils dafür vorgesehenen Körbchen legen.
3. Eine Tablette in den Behälter geben und den Deckel mit den Linsenkörbchen aufschrauben.
4. Den Kontaktlinsenbehälter kurz schütteln.
Niemals die Lösung ohne Neutralisierungsstablette verwenden.
5. Mindestens zwei Stunden abwarten, bis der Reinigungs-Desinfektions- und Neutralisierungsprozess abgeschlossen ist.
6. Die Linsen können nach Ablauf von zwei Stunden verwendet werden oder die ganze Nacht im Kontaktlinsenbehälter bleiben.
7. Die Neutralisationsstablette beinhaltet Chlorophyll.
Nach Beendigung des Prozesses, färbt sich die Lösung in dem sich die Linsen befinden, in eine leicht grünliche Farbe. Dies bedeutet, dass die Tablette Ihre Funktion erfüllt hat.
8. Kontaktlinsenbehälter kurz schütteln.
9. Die Linsen aus den Linsenkörbchen nehmen und mit gewaschenen, von Seifenresten befreiten Händen einsetzen.
10. Den Inhalt des Kontaktlinsenbehälters leeren.
Den Linsenbehälter bis zum nächsten Gebrauch verschließen.

Datum der letzten Neubearbeitung: 2009/11

ZU BEACHTEN:

- Vor jeglicher Handhabung der Kontaktlinsen, die notwendigen hygienischen Sicherheitsvorkehrungen beachten (Zum Beispiel, Hände waschen).
- Darauf achten, daß die Ausgangslösung nicht mit der Haut in Berührung kommt. Falls nötig, mit fließendem Wasser abspülen.
- Produkt nicht verwenden, wenn die Versiegelung vor dem ersten Gebrauch fehlt oder beschädigt ist.
- Lösung nicht einnehmen und außerhalb der Reichweite von Kindern aufzuhören.
- Lösung nach dem Öffnen des Behälters maximal 60 Tage verwenden.
- Flasche immer gut verschlossen aufbewahren.
- Nach Abschluss des Reinigungs- und Desinfektionsvorgangs, befinden sich die Kontaktlinsen in einer sterilen Lösung OHNE KONSERVIERUNGSMITTEL.
- Wenn die Linsen nicht jeden Tag verwendet werden, verschwindet nach einigen Tagen die grüne Tönung der Lösung. Da keine Konservierungsmittel vorhanden sind, zeigt diese fehlende Tönung an, daß so viel Zeit vergangen ist, daß eine erneute Desinfektion vor dem Einsetzen der Linsen empfehlenswert ist.
- Wenn die Linsen nicht täglich verwendet werden, wird empfohlen, um mögliche Verschmutzungen zu vermeiden, die Lösung nach der Behandlung durch eine Lösung mit Konservierungsmitteln zu ersetzen, zum Beispiel, **LCS Saline**.
- **LCS Saline** kann auch in Fällen, in denen die Linsen abgespült werden müssen (weil sie aus Versagen fallen gelassen wurden, zeitweise aus den Augen entfernt werden sollen, usw...) anstelle einer Desinfektionsbehandlung mit **LCS Perox** verwendet werden.
- In Ausnahmefällen, in denen aufgrund der Physiologie des Benutzers Proteinablagerungen in Mengen produziert werden, die mit dem **LCS Perox**-System nicht entfernt werden können, kann die Behandlung durch eine Proteinentfernung ergänzt werden. Dafür wäre, nach Rücksprache mit Ihrem Kontaktlinsenspezialisten, die Verwendung von **LCS Enzym** geeignet.
- Lösung aus dem Kontaktlinsenbehälter nach jedem Gebrauch wegschütten.

- Benutzen Sie zum Abspülen des Linsenbehälters auf keinen Fall Leitungswasser.

- Bei Zimmertemperatur aufbewahren.
- Bei Reizung der Augen suchen Sie bitte einen Spezialisten auf.
- Bevor Sie als Kontaktlinsenträger Augenmedikamente benutzen, informieren Sie Ihren Augenarzt.
- Nach Ablauf des Halbarkeitsdatums nicht mehr verwenden.
- Nicht verwenden, wenn Sie auf einen Inhaltsstoff allergisch reagieren.
- Die nicht neutralisierte Desinfektionslösung nicht direkt mit den Augen in Kontakt bringen.